

**Hungarian TransAtlantic Shipping LLC.**

Eva Portik  
Sea/Ocean Cargo (LCL, FCL, Consolidation)  
+1 973.873.1301  
+1 973.679.4786  
Fax: +1 201.549.0250

info@transatlanticshipping.eu  
www.transatlanticshipping.eu

494 Riverview Dr  
Totowa, NJ 07512

SINCE 1932

Phone (973) 361-2810  
Fax (973) 361-6762

**TURUL**  
BOOK BINDERY  
Commercial & Private Binding  
Restorations  
Gold Stamping

60 Route 15 South  
Wharton, NJ 07885

**MARGIT P. RAHILL**  
www.thebookbindery.com

**BIZUB-QUINLAN FUNERAL HOME**

1313 Van Houten Avenue  
Clifton, NJ 07013

515 Lexington Avenue  
Clifton, NJ 07011

Phone 973 546-2000  
Fax 973 779-3749  
Email: tim@bizub.com  
Timothy J. Bizub, Manager  
N.J. Lic. No. 4022

Phone 973 777-4332  
Fax 973 772-0108  
Email: tj@bizub.com  
Thomas J. Bizub, Manager  
N.J. Lic. No. 2732

www.bizub.com

**Merrill Lynch Wealth Management**  
Bank of America Corporation

Dan Csuma  
Financial Advisor

CD's, Retirement, Fixed Income, Investments. Cell 201 679 1704

NJ: 201-679-0800  
1700 Route 28 North, Suite 200  
Wayne, NJ 07470  
dan.csuma@ml.com  
Tel: 973.305.3883 • 877.283.0255 • Fax: 973.716.3144

*Drága fiam, Pethő István, valamint a László, Pethő és Kanócz család halottainak emlékére*

**Staudinger és Helyes család emlékére**

**George Mattyasovszky**  
from  
**Wife and family**

*In memory of Koczán Ferenc from the Family*

†  
*Szeretett „Nagyim”, Tóth Lászlóné Ilona emlékére Andreától*

**BUY or SELL**  
AVON for Beauty & Gifts ask about 40% discount  
[www.youravon.com/alintner](http://www.youravon.com/alintner)  
NIKKEN for Magnetic Health ask for demonstration  
[www.nikken.com/intner](http://www.nikken.com/intner)  
call Agnes 571 217 2978

**Drága Jó**  
*Fiunk, Dezsőke!*



Soha el nem múlt szeretettel - emlékekkel - a szívünkben élsz:  
*Apa—Anyá—Lacika*

**SKODA LÁSZLÓ**  
**ALWAYS IN OUR HEARTS**  
**WIFE ZSUZA**  
**SONS LÁSZLÓ I. - PÉTER**

**IN MEMORY OF**  
**MY FATHER JOHN RINKO**  
**ANNA RINKO MY MOTHER**  
**AND JOSEPH RINKO**  
**MY BROTHER**  
**BY STEPHEN RINKO**

**WHEELCHAIRS**  
**WALKERS,**  
**AMBULATORY AIDS,**  
**ELECTRIC MOBILITY**  
**CHAIRS, ELECTRIC**  
**RECLINE & LIFT CHAIRS,**  
**INCONTINENCE**  
**SUPPLIES CUSHIONS,**

201-796-3121  
FAX 201-796-1551  
www.rinko.com

**RINKO ORTHOPEDIC INC.**  
ESTABLISHED 1957  
Prosthetics • Orthotics • DME

STEPHEN RINKO, B.S., C.P.O., L.P.O.  
VINCENT DECATALDO, L.P.O.  
DUANE MORRIS, L.P.O.

25-09 BROADWAY  
FAIR LAWN, N.J. 07410

**HÁZI KÉSZÍTÉSŰ TARTÓSÍTÓSZERKEK NÉLKÜLI, KOLBÁSZ ÉS HENTESÁRÚ MEGRENDELHETŐ UPSTATE NEW YORKBÓL TELEFONON, 845-457-3815 és 845-527-2380 VAGY E-MAILBEN; metalhouse4u@hotmail.com Vásárlásával segíti Magyarországon működő 12 tagú tanító társaság munkáját, akik hétfőveken és a nyári szünetben, szabadidejüket feláldozva tanítanak az Erdélyi kis falvakban MAGYARUL.**

# ST. STEPHEN'S R.C. MAGYAR CHURCH



223 Third Street, Passaic, NJ 07055  
Telephone: (973)779-0332  
Fax: (973) 778-4263  
Fr.Cell: 973-337-3658  
Web: www.ststephenspassaic.com  
Email: [stephenspassaic@freemail.hu](mailto:stephenspassaic@freemail.hu)  
Fr.László Vas Administrator  
Trustee: Kitty Sylvester, Frank Keresztes  
Parish council president: István Horváth  
Secretary: Helen Tomaskovic



**FOURTH SUNDAY OF LENT– NAGYBÖJT 4 VASÁRNAPJA**  
**BULLETIN 12/2017 MARCH 26, 2017 112 ATTENDED MASSES**

M/Day	Time		Requested by:
Sat.	04:30PM	Ilona (Halász) Magyar	Montepara & Magyar Families
Sun. Mar. 26, 2017	09:00AM	Joseph Kopacz	Tomaskovic Family
	11:00AM	Joseph Koczán Magdolna Puskás	Ilona Fejes Son István Horváth
Mon.	08:30AM		
Tues.	06:30PM		
Wed.	06:30PM	Mass & Eng. Stations	
Thurs.	06:30PM		
Fri.	06:30PM	Vitéz Maczky László-Hung. Stations	Leánya és Családja
Sat.	04:30PM	50th Wedding Anniversary—Pat & Paul Mercadante	Family
Sun. Apr. 2, 2017	09:00AM	John, Frank & Esther Gaspar	Turnyanszki Family
	11:00AM	Joseph Koczán	Krista & Clayton Logue Andrea & Family
		Tóth Lászlóné Ilona "Nagyi"	

**ALTAR SERVERS: SATURDAY: TONY TICHACEK**  
**SUNDAY: 9:00AM JOHN BUKLAD**  
**11:00AM HARANGOZÓ LACIKA**  
**FEOLVASÓK: NOVAK HAJNAL, SHKRELI ORSOLYA**  
**HYMNS: #453. #451. #527, #458.**

**FOURTH SUNDAY OF LENT. SAMUEL DOES NOT SEE AS GOD SEES IN THE CHOICE OF DAVID, WHO IS ANOINTED WITH OIL. AS JESUS CURES THE BLIND MAN, SO TOO ARE WE BROUGHT FROM DARKNESS INTO LIGHT THROUGH THE GRACE OF BAPTISM.**

**ENGLISH STATIONS OF THE CROSS EVERY WED AND HUNGARIAN STATIONS OF THE CROSS EVERY FRIDAY AFTER A MASS AT 6:30 PM**

**TODAY SUNDAY, MARCH 26TH, WE WILL BE HAVING OUR FISH & CHIPS LUNCHEON AFTER THE 11:00AM MASS. DONATION IS \$10. ALL ARE WELCOME!**

**PLEASE CONSIDER REMEMBERING A LOVED ONE AT EASTER BY BUYING AN EASTER FLOWER (\$15.) TO DECORATE THE CHURCH. ONE PERSON TO BE MEMORIALIZED PER PLANT. IF YOU WISH TO PARTICIPATE, PLEASE FILL OUT THE FORM ON THE FLYER IN THE VESTIBULE OF THE CHURCH WITH YOUR NAME AND ENVELOPE NUMBER AND THE NAMES OF THOSE WHOM YOU WISH TO BE REMEMBERED AT EASTER AND RETURN IT TO THE RECTORY OR GIVE IT TO ONE OF THE USHERS.**

**WELCOME HOME TO HEALING. CONFESSIONS WILL BE HELD MONDAYS DURING LENT TILL APRIL 3RD FROM 7 PM TO 8:30 PM IN EVERY PARISH IN THE DIOCESE OF PATERSON. THIS IS A WONDERFUL OPPORTUNITY TO COME TO CONFESSION AS A FAMILY OR TO INVITE A FRIEND WHO YOU KNOW HAS NOT HAD THE OPPORTUNITY TO GO TO CONFESSION IN SOME TIME. DON'T BE AFRAID! INFORMATION WILL BE PROVIDED. ASK THE PRIEST TO HELP YOU. EXPERIENCE THE GRACIOUS MERCY OF GOD! [www.WelcomeHomeToHealing.org](http://www.WelcomeHomeToHealing.org).**

On June 24, 2017 at 10 AM there will be a dedication of the newly renovated Cathedral of St. John the Baptist. Each pastor was invited and asked to bring two parishioners for this special event. If anyone would like to attend this special event, please let us know as soon as possible. Please call the rectory or let Father Vas know. Thank you.

**Our Lady of Victories parish has new and beautiful First Communion dresses for sale. Regular priced from \$100 to \$420. The discount price is \$30, \$40 and \$50. Many sizes and models to choose. Please call the rectory of Our Lady of Victories at (973) 279- 0487 to make an appointment.**

Ma Nagyböjti halas ebédünk lesz. Mindenkit szeretettel várunk.

**Nagyböjtben Keresztutat végzünk. Szerdán angol Pénteken pedig magyar nyelven este 7-től. Előtte 6:30 Szentmise.**

**A nagyböjt bűnbánati fegyelme: Péntekenként 14 éves kortól nem eszünk húst, hamvaszószerdán és nagypénteken szigorú böjtöt tartunk, vagyis húst nem eszünk, csak háromszor étkezünk, és egyszer lakunk jól. Természetesen a betegek fel vannak mentve a testi böjtölés alól.**

**Mise szándékokat kérhetnek hétköznapra és vasárnapra is.**

Az elektromos gyertyákra kérjük újítsák meg szándékukat. Amennyiben szeretnék, hogy most kezdődően vagy ismét 1 éven át égjen a gyertya valamelyik szerettük nevével és emlékére, kérem keressék forduljanak az irodánkhoz. Köszönöm.

**Nagyböjt minden hétfő este 7-8:30 között egyházmegyénk minden templomában gyónhatnak, így nálunk is.**

**A „Szent István Egyház Lant és Toll Hagyományőrző Csoportja” Április 9-én Szentmise után tartja a hagyományos virágvasárnapi műsorát. Helyszín a templom. Kérjük, járjuk be együtt Krisztus útját, elevenítsük fel a tavaszi ünnepkör régi szép hagyományait.**

Elhunyt vagy élő szeretteikről emlékezhetnek meg a húsvéti virágok által. Az erre a szándéokra följánlott összeget, az előkészített borítékokba kérjük helyezték el. A virágok egyenként 15 dollárba kerülnek. Köszönjük!

Ferenc pápa március 25-én, Gyümölcsoltó Boldogasszony ünnepén – elfogadva Balázs Béla eddigi püspök lemondását – a kaposvári egyházmegye megyéspüspökévé nevezte ki Varga László atyát, aki idáig a kaposvári Szent Imre plébánia plébánosa és az egyházmegye általános helynöke volt. Varga László atya 1956. augusztus 17-én született Tapolcán. Filozófia és teológiai tanulmányait először a szegedi szemináriumban végezte, majd a budapesti Központi Szemináriumban folytatta. 1982. április 17-én szentelték pappá Tapolcán, miután az akkori veszprémi egyházmegyébe inkardinálódott. 1982 és 1987 között a várpalotai plébánia káplánja, majd Somogyfőcsanak plébánosa 1987 és 1993 között. A rendszerváltás után az egyházmegyék átszervezésével 1993-ban Varga László atya átkerült a kaposvári új egyházmegyébe és a megyeszékhely Szent Imre plébániájának a vezetését bízták rá. Plébánosi tevékenysége megtartásával 2009 óta a püspöki hivatal irodaigazgatója, illetve 2013-tól az egyházmegye általános helynöke.